

Z P R Á V Y

SPOLEČNOSTI PRO VĚDY A UMĚNÍ
CZECHOSLOVAK SOCIETY OF ARTS
AND SCIENCES IN AMERICA, INC.

SVU

Ročník IV.

DUBEN - KVĚTEN 1962

Číslo 4. a 5.

PO VĚDECKÉM SJEZDU SVU

Velikonoční sjezd SVU ve Washingtonu, první vědecký sjezd tohoto druhu za hranicemi Československa, skončil se takovým úspěchem, že redaktor "Zpráv" je věru na rozpacích, co vyzvednout dřív, koho pochválit nejvíc a komu poděkovat nejvřeleji. Obraz sjezdu, jak se zdá, vystoupí plasticky, bude-li dáno slovo oběma předsedům, odstupujícimu i nastupujícimu i novému gen. tajemníkovi. Jsou to volné přepisy jejich improvizovaných prohlášení, která učinili pro rozhlas, vysílaný do Československa. Důraz je na slově "improvisovaných", a to nejen proto, že profesori Wellek, Hlavatý a Šturm by patrně písemně formulovali svoje myšlenky jiným slohem, ale především proto: že jsou to projevy naprosto spontánní, vyjadřující první dojem ze sjezdu SVU.

Profesor V. Hlavatý o výsledcích sjezdu

Úspěch sjezdu je překvapující, a to z několika důvodů. Především se SVU podařilo přitáhnout mladou generaci. Tento sjezd byl organizován mladou generací, která měla hlavní odpovědnost za uspořádání a zdar sjezdu. A to je něco nesmírně potěšitelného. Je vidět, že naše národnostní skupina nebude vymírat, dovedeme-li vyhovět intelektuálnímu potřebám mládeže. To je první bod.

Druhý bod, který mě neobyčejně uspokojil, byla vysoká úroveň šedesáti přednášek, z nichž většina bude vydána v angličtině na mezinárodním fóru. To bylo skutečně překvapující. Mluvil se mnou delegát polské

Akademie a vyjádřil neobyčejný obdiv nad tím, co jsme dovedli udělat, jaká byla úroveň přednášek, úroveň vědecká, a jaký byl o ně úžasný zájem. To byl druhý potěšitelný dojem.

A konečně třetí dojem, který je také překvapující - to je neobyčejný kulturní hlad. Přednášky se konaly plné dva dny, osm hodin denně ve dvou místnostech a obě byly neustále plné. Plně pozorných posluchačů, kteří po každé přednášce zahájili velmi vzrušenou a často velmi zajímavou debatu. To je něco, co budoucího předsedu SVU a jejího generálního tajemníka zavazu-

je k další velmi důležité práci, o které jsem se zmínil už na počátku. To jest: ukojit kulturní hlad mladé

generace. A když to se nám podaří, bude naše čs. skupina ve svobodném světě na vyšší.

Profesor René Wellek o úkolech SVU

Hlavní úkol SVU je prezentovat československou kulturní tradici americké a západní veřejnosti. A obeznámit ji se skutečností, že je tu čs. kulturní tradice, která dávno předcházela komunistický režim. Aby nebyla zaměňována s hlasem Prahy, který je dnes hlasem Moskvy. Nám záleží na tom, abychom zachovali a udržovali čs. kulturní tradice, které jsou sociální, humanitní, demokratické a také náboženské a nemají nic společného s novou komunistickou ideologií. V dějinách české kultury je, myslím, dvojitá tradice. Jedna je hlavně etická, velký boj o smysl života a jeho uspořádání, tradice, která se dovršuje dílem T. G. Masaryka. Začínaje Husity, přes České bratry, přes velké vůdce Obrození. A druhá tradice je umělecká. Umělecká v širokém slova smyslu, v básnictví, v hudbě - zvláště v hudbě - a ve výtvarnictví. Česká hudba je ovšem největší náš kulturní přínos světu. Ale nám musí záležet na tom, abychom ke jménům Smetana a Dvořák také přidali velkou tradici čs. básnictví a výtvarného umění. Česká literatura je v cizině málo známa, snad mimo Karla Čapka, a cizina si má uvědomit, že v Čechách byla literatura už od začátku 13. století v národním jazyce. V Čechách kvetla veliká středověká literatura, ale cizina často pokládá český a slovenský národ

za nové národy, vytvořené snad teprve versailleským mírem. Přes to, že český národ je jeden z nejstarších kulturních národů ve střední Evropě.

Důležitý úkol SVU vidím také v tom, abychom zdůrazňovali tradici čs. vědy, vědy objektivní, která zkoumá minulost kritickým pohledem. Tak, jak věda kvetla na příklad mezi dvěma válkami za První republiky na pražské, brněnské a bratislavské universitě, kde byla atmosféra svobody badání, kde lidé měli široký obzor evropský, znali, co se dělo v Londýně, v Paříži, v Římě a také v Rusku i ve Spojených státech. Kde prostě měli pocit, že žijeme opravdu na křižovatce kultur a nejsme omezeni na jednu kulturní orientaci nebo na jeden dogmatismus politický. Často si vzpomínám na svá studentská léta na pražské universitě, kde jsem studoval, a kdy se mohla Karlova universita rovnat největším universitám světa. Myslím, že to není jenom stesk a melancholie staršího člověka, který si vzpomíná na své mládí, když tvrdím a věřím, že je nutné zachovat svobodné vědy, objektivní vědy, které sebekriticky zkoumají minulost a přítomnost všech důležitých problémů světa kolem nás. A československá věda v cizině, doufám, přispěje prostřednictvím SVU k tomu obecnému

kulturnímu dědictví. Kromě toho má ovšem také úkol opravovat systematické falšování dějin politických, sociálních a také literárních, jak to nyní provádí komunistický

režim v Československu. Já pevně věřím v budoucnost Společnosti pro vědy a umění i v její důležitou úlohu v budoucnosti čs. exilu a celého našeho národa.

Profesor Rudolf Šturm o sjezdu i budoucnosti

Jako nově zvolený generální tajemník musím prohlásit, že sjezd se nám vydařil nad všechno očekávání. Je pravda: našli jsme neobyčejně schopné spolupracovníky, a to hlavně mezi mladými, kteří se postarali o průběh i organizaci sjezdu. Kdo se z účastníků nad průběhem sjezdu zamyslel, musel být překvapen, že se nám do Washingtonu sjelo dvě stě nebo téměř dvě stě členů SVU. Dnes máme na 600 členů, roztroušených po celém světě - a plná třetina jich na sjezd přijela, mnohdy za značných obětí. Uvážíme-li rozlehlost Spojených států a Kanady, je číslce dvě stě ještě radostnější.

Úroveň přednášek, které byly proslaveny, — a bylo jich šedesát — byla zcela jasně akademická. To nebyly přednášky, abych tak řekl, schůzové.

A konečně: Ohlas tisku. Na sjezd sám se dostavilo několik zástupců amerického tisku, a měli jsme velmi dobrý ohlas před sjezdem, za sjezdu i po něm.

Z těchto tří důvodů se domnívám, že jsme Společností pro vědy a umění věci Československa a českosloveské kultury vykonali dobrou službu.

Naším úkolem i pro budoucnost zůstává především zorganizovat kul-

turní a vědecké pracovníky českého a slovenského původu, kteří žijí ve svobodném světě. Zjistili jsme, že těchto lidí je ve světě asi jedenáct set. Jsou to především profesori na vysokých školách, vědeckí pracovníci, umělci, spisovatelé, malíři, hudebníci, dirigenti — prostě jedenáct set intelektuálů, lidí, kterým by doma s pýchou říkali kulturní pracovníci, možná vedoucí kulturní pracovníci. To byl první úkol SVU a zůstává to jejím úkolem prvotním: zorganizovat Čechy a Slováky, žijící v cizině a pracující kulturně, umělecky či vědecky.

Chceme se také ovšem věnovat činnosti publikační. Po prvních starostech organizačních, které byly sjezdem ukončeny, doufáme přikročit k vydávání knih a sborníků. Připravujeme také "Kdo je kdo mezi čs. vzdělanci ve svobodném světě."

Tento slovník, nebo chcete-li sbírka stručných životopisů, bude obsahovat asi jedenáct set jmen. Už tato cifra sama o sobě je, myslím, dobrým dokladem toho, jak se naši lidé v cizině dobře uplatnili - a současně to také ukazuje na katastrofu, která postihla československou kulturu doma tím, že tito intelektuálové musili odejít za hranice.

Za bezprostřední úkol SVU považují: Publikovat přednášky, které by-

ly prosloveny na našem sjezdu ve Washingtonu. Rádi bychom tak učinili v jednom nebo ve dvou sbornících. To bude záležet na finančních možnostech. Přednášky budou ovšem publikovány anglicky, tak jak byly prosloveny; domnívám se, že je naší povinností působit na mezinárodní veřejnost ve světovém jazyce, především na veřejnost anglosaskou. Chceme jí ukázat, že ani v cizině čs. věda a umění nepřestaly existovat a že i v cizině se dobře uplatňujeme.

NOVÉ VEDENÍ SVU

Valné shromáždění dne 20. dubna zvolilo ve Washingtonu toto nové vedení Společnosti pro vědy a umění:

Předseda: Dr. René Wellek.

Místopředsedové: Dr. Vratislav Bušek,

Rafael Kubelík

Dr. Felix Mikula.

Gen. tajemník: Dr. Rudolf Šturm.

Pokladník a organizační referent: Dr. Oldřich Černý.

Tiskový referent: Ivan Herben.

Předseda publikační komise: Dr. Miloslav Rechcigl, Jr.

Za členy výboru SVU byli pak zvoleni:

Dr. Petr Demetz,

Dr. Ladislav Dolanský,

Dr. Ivo Ducháček,

Marie Heinzová,

Dr. Ervin Hexner,

Dr. Václav Hlavatý,

Karel Husa,

K. B. Jirák,

Dr. Erazim Kohák,

Dr. Jidřich Kučera,

Dr. Hanuš Lexa,

Dr. Otakar Machotka,

Dr. Viktor S. Mamatey,

Dr. Jaroslav Němec,

Dr. Ludvík Němec,

Jarmila Novotná,

Dr. Svatava Pírková-Jakobson,

Dr. Jaroslav G. Polach,

Dr. Ladislav Radimský,

Dr. František Schwarzenberg,

Dr. Jan B. Sklenář,

Dr. Jiří Škvor,

Dr. Juraj Slávik-Neresnický,

Inž. Karel Staller,

Dr. Eduard Tábořský,

Dr. Jaroslav Trnka a

Miloslav Zlámal.

Za oblastní jednatele, kteří jsou členy Výboru SVU, byli zvoleni:

Dr. V. E. Andic, Pittsburgh, Pa.

Dr. Ivan Bujna, Montreal, Kanada.

Dr. Josef Čada, Chicago Ill.

Dr. Josef Čermák, Toronto, Kanada.

Dr. Velen Fanderlík, Br. Columbie, Kanada.

Ivan Herben, New York, N. Y.

MgPh. Břetislav Jelínek, Seattle, Washington.

Jan Zach, Eugene, Ore.

Pavel Želivan, Benevento, Itálie.

Kromě toho byli zvoleni tři krajeví spravodajové:

Dr. Jaroslav Trnka, Francie,

Antonín Vlach, Záp. Německo a

Jaromír Petříček, Kanada

Valné shromáždění bylo vedeno zkušenosťi, že úkoly SVU se tak roz-

MODLITBA

Na Zelený čtvrtek byl pozván americkým senátem český kněz-exulant, ThDr. Ludvík Němec aby zahájil zasedání modlitbou. Bylo to velké vyznamenání pro něho osobně i pro SVU. Sjezd SVU tímto zahájením v

senátě dostal jasnou pečeť kulturně-politickou a nad to ještě morální podporu od senátu. Otiskujeme podle stenografického protokolu volný překlad té části modlitby P. Němce, která je pro nás posilou :

“Věčný Bože, skláníme se před Tebou v této chvíli, abychom si vyprosili požehnání pro tento důstojný senát Spojených států amerických, který tak moudře a odhodlaně zvedá svůj hlas, aby pomohl národům za železnou oponou z otroctví. Modlíme se, abys tento senát osvítil k poznání pravých možností a dal mu milost přemoci v pravý okamžik nevěrecký komunismus, který se snaží zničit lidskou důstojnost, lidská práva i práva národů; zničit vše, co bylo vytvořeno křesťanstvím.

Nyní, kdy Američané se stali vůdci svobodného světa, dej Bože, aby neztratili smysl pro oběť v zájmu spravedlnosti a práva. Připomínej jim, že tragedie Československa, které se octlo pod knutou komunismu, nebyla a není tragedie ojedinělá. Tattáž zhouba se valí blíže a blíže ke břehům americké pevniny. Dej Bo-

že, aby Američané viděli hrůzy mučednicví, žalařování, vyhánění duchovních i kulturních představitelů národa, jak se to děje v porobeném Československu. Modlíme se, aby ti to zákonodárci učinili vše, co je v jejich silách, aby zmenšili utrpení, vytvořené strašnou bází, nedostatkem, odloučeností a likvidováním nevinných obětí. Jistě že poznají příležitost, jak vzdorovat tomuto nejzavilejšímu barbarství v dějinách lidstva. Kéž se svobodný svět inspi-ruje duchem těch, kteří jsou umlčení ve svých domovech i těch, kdo pracují v zahraničí. Proto také požehnej prvnímu sjezdu Československé společnosti pro vědy a umění, aby práce této Společnosti se zračila v pravdě jakožto ve vítězné a osvobozující zásadě. Dej, aby pravda zvítězila a spravedlnost nezmizela. Amen.”

rostly, že práci je nutné decentralisovat, zejména práci generálního tajemníka a předsedy. Proto byl prvním místopředsedou zvolen dr. Vratislav Bušek, aby nedaleko od předsedy mohl pomoci v plnění předsednických povinností. Z téhož důvo-

du byl také zvolen Oldřich Černý organizačním referentem, aby ulehčil práci gen. tajemníka. A dr. Míla Rechcigl, Jr. zvolen předsedou publikační komise, aby se mohl tiskový referent věnovat zcela činnosti zpravodajské.

Ti, kteří nás opustili

Valné shromáždění SVU ve Washingtonu vzpomnělo všech svých členů, kteří zemřeli v posledních dvou letech:

Dr. Inž. Jaroslav Dědek
(9. února 1962)

Pi. Anežka Jukličková
(19. ledna 1962)

Dr. Josef Vaněk
(12. prosince 1960)

Dr. Jan Opočenský
(V létě 1961)

Pi. Růžena Pelantová
(16. dubna 1960)

Václav Divina
(V lednu 1961)

Gen. Antonín Hasal
(27. dubna 1960)

Mjr. gšt. Josef Brunner
(17. října 1960)

Inž. Jan F. Karlík
(Ledem 1960)

Devět členů nám odešlo v krátkém údobí dvou let. Čest jejich památce. A díky za to, že věnovali důvěru SVU a účastnili se na jejím budování od prvního počátku.

SJEZDOVÉ PUBLIKACE

Pro účastníky washingtonského sjezdu byly připraveny tyto publikace: "Abstracts - The First Congress of the Czechoslovak Society of Arts and Sciences in America, Inc." Jak z titulu vidno, jsou to výtahy všech přednášek, proslovených na sjezdu. Publikace má 40 stran anglického

textu a obsahuje obsah 68 přednášek. Redigoval ji dr. Míla Rechcigl, Jr.

"Czech and Slovak Periodical Press Outside Czechoslovakia". Its History and Status as of January 1962." Autorem této výborné a užitečné publikace je redaktor Vojta N. Duben. Je mimiografována a má 100 stran foliového formátu s tištěnou obálkou. Každá publikace, obsažená v této vyčerpávající studii, je charakterisována také podle politického zaměření.

Arnošt Heidrich: "International Political Causes of the Czechoslovak Tragedies of 1938 and 1948. (Part I.) Studie je mimiografována na třiceti stranách, vydána v anglickém překladu Bracketta Lewise.

F. S. Štěrba: "Češi a Slováci v Latinské Americe" (Přehled jejich kulturního přínosu.) Autor se tu pokusil o jakési "Kdo je kdo" v Latinské Americe, a pokud je nám známo, hodlá v tom soustavně pokračovat. Publikace je mimiografována, má 60 stran a tištěnou obálku.

"Catalogue of Books at the Society of Arts and Sciences Exhibition." Je to mimiografovaný průvodce po výstavě knih, uspořádané v rámci sjezdu paní Hanou Fejerabendovou. Katalog je psán hustě a zabírá 12 foliových stran. Bez nároků na úplnost je výbornou bibliografickou pomůckou a poučením o tom, co od roku 1948 bylo ve svobodném světě Čechy a Slováky publikováno.

"Četba, příloha Zpráv SVU číslo 5." Obsahuje přednášku paní Inky Smutné "Věčný Neruda". Stran 8

ČESKY NEBO ANGLICKY?

Vrat. Bušek, I. místopředseda

Na sjezdu SVU ve Washingtonu padla také otázka, která ostatně byla vyslovena již před sjezdem: Je-li správné, že přednášky jsou v jazyce anglickém a nikoli českém nebo slovenském?

Sjezd SVU ukázal, že otázka řeči je otázka praktická nikoli zásadní. Oč nám běží? O to, aby ve svobodném světě byla uchována a dále rozvíjena kulturní tradice československá, reprezentována jmény Komenského, Dobrovského, Šafaříka, Smetany, Dvořáka, T. G. Masaryka a tak dále. Aby svobodný svět viděl a chápal tuto naši snahu, práci a oddanost. Proto musíme mluvit jeho jazykem, nikoli svým.

Kultura našich národů vždy čerpala mízu současně z půdy domácí i cizí a kořeny naší kultury přesahovaly vždy hranice našeho státu. Semena tohoto stromu čs. kultury pak vydá-

vala plody i za hranicemi. I v této cizí půdě vydávala tato semena plody, nesoucí nesmrtelné jádro československé kultury. A my pevně doufáme, že jednoho dne se tyto plody vrátí zas domů.

V Československu dnes čerpá strom národní kulturní mízu jen z jedné země, ideologicky obehnané železnou oponou. Naším úkolem je pokračovat v tradici čs. kultury, která byla vždy nejen národní, ale také mezinárodní, a seznamovat s těmito tradicemi cizinu. Tak cítili ve Washingtonu zajisté všichni, kdo se účastnili slavnostní večere a s dechem zatajeným i srdcem planoucím naslouchali Rudolfu Firkušnému, když hrál skladby Janáčkovy, Jirákovy, Martinů, Smetanovy a Dvořákovy, a to v řeči, která nepotřebuje překladu, ale která všude ve vzdělaném světě je pokládána a uznávána za skvělý dar malého národa velkému světu.

vysadili a vytiskli jako dar ke sjezdu majitelé tiskárny Litera v Torontu.

“Četba, příloha Zpráv SVU číslo 6.” Obsahuje přednášku paní dr. Jarmily Dvořákové “Čs. výtvarné umění mezi Západem a socialistickým realismem.” Stran 10 vysadili a vytiskli jako dar ke sjezdu majitelé tiskárny Litera v Torontu pp. Hlubuček a Kuřil.

**Z A P L A T I L J S T E
ČLENSKÝ PŘÍSPĚVEK?**

DVĚ DŮLEŽITÉ ADRESY:

Prosíme členy SVU, aby si zaznamenali adresy jednak nového předsedy SVU, jednak generálního tajemníka:

Profesor René WELLEK

**115 Ridgewood Avenue
HAMDEN, Conn.**

Profesor Rudolf ŠTURM

**107 Regent Street
SARATOGA SPRINGS, N. Y.**

Adresy prvního místopředsedy, pokladníka a tiskového referenta zůstávají nezměněny.

OHLASY V TISKU

Hovořme nejprve o denním tisku washingtonském. Především budiž řečeno, že o Velikonocích se ve Washingtoně konalo asi 14 sjezdů, a to většinou starých a renomovaných amerických organizací. Můžeme být hrdí na to, že denní tisk ve Washingtonu ze všech těchto sjezdů referoval pouze o nás, o našem Prvním vědeckém sjezdu SVU! Několik washingtonských novinářů na náš sjezd přišlo a díky tomu, že přednášky byly anglické, mohli referovat nejen povšechně, ale také o obsahu některých přednášek. (Na př. přednáška prof. Šturma.)

Ve vědeckém tisku měl sjezd SVU dobrou publicitu předem, a to zásluhou dr. Míly Rechcigla, Jr. Z vědeckých časopisů na sjezd upozornily: "ISIS" dále "SCIENCE" a to dokonce v šesti číslech! - "NATURE" a "JOURNAL OF THE WASHINGTON ACADEMY OF SCIENCES". Kromě toho psal o našem sjezdu "SLAVIC AND EAST EUROPEAN JOURNAL" a "AMERICAN ASSOCIATION FOR THE ADVANCEMENT OF SLAVIC STUDIES".

Ohlas v krajském tisku byl a bude velký. Budiž konstatováno, že z krajských časopisů na sjezd přijeli oba vydavatelé "Našich hlasů" v Torontu pp. Hlubuček a Kuřil a ze Spojených států jediný krajský novinář, šefredaktor českého benediktinského tisku v Chicagu dr. Vilém Stránecký. Vydatně k propagaci

sjezdu přispěla tisková referentka Čs. Národní rady americké sl. Vlasta Vrázová. Všem vyslovujeme dík.

POZDRAVY SJEZDU SVU

Valné shromáždění SVU bylo zahájeno v pátek dne 20. dubna ve Washingtonu v hotelu Statler Hilton modlitbou, přednesenou ThDr. Ludvíkem Němcem, který den před tím byl pozván do senátu k invokaci; výňatek z jeho modlitby v senátě otiskujeme na jiném místě. Sjezd pak osobně pozdravili:

Dr. Jan Wszelaki, výkonný ředitel Polish Institute of Arts and Sciences in America, Vlasta Vrázová, úřadující místopředsedkyně Čs. národní rady americké, dr. George Starosolsky, mluvčí Shevchenko Scientific Society in the USA and Ukrainian Free University, formerly in Czechoslovakia, now at Munich, zástupce Free Europe Committee, Inc. Mr. Horace Henderson, ředitel oddělení pro styk s exilovými organizacemi při Free Europe Committee, a za ČSA Václav Majer.

Písemné pozdravy nebo telegramy zaslali:

Sen. Kenneth B. Keating, New York, Guverner Otto Kerner, Illinois, National Academy of Sciences, National Research Council (S. D. Cornell), National Science Foundation (Arthur Roe), John Richardson, Jr., President, Free Europe Committee, Inc., Sen. Warren G. Magnuson, Washington, Slavic Institute, Marguette University, Sen. Frank J. Lausche, Ohio,

ČESTNÍ ČLENOVÉ

Na Valném shromáždění SVU v roce 1960 v New Yorku byli zvoleni za čestné členy: básník Josef Martínek, sochař Albín Polášek a muzikolog i právník dr. Jan Loewenbach.

Na Valném shromáždění 1962 ve Washingtonu po návrhu předsednictva byli zvoleni další tři čestní členové:

Dr. Alice Masaryková, nejstarší dcera presidenta Osvoboditele, a to v uznání zásluh o rozvoj československé kultury prací jak v Červeném kříži (idea Míru Červeného kříže), tak prací literární.

Dr. Vladislav Brdlík, mnohaletý člen Akademie věd a umění v Československu a president Zemědělské Akademie. Prof. Brdlík proslavil svým vědeckým věhlasem české jméno po celém světě.

Paní Marie Heritesová, dcera spisovatele Fr. Heritese, kdysi jedna z nejslavnějších houslistek světa. Jen rodinná tragédie ji odvedla od koncertního podia, na němž mohla reprezentovat českou hudbu ještě po desíletí. Nyní žije paní Heritesová u své dcery na Floridě a píše své vzpomínky.

Sen. Everett Mc Kinley Dirksen, Illinois, Hon. Walter H. Judd, Minnesota, Sen. Hubert H. Humprey, Minnesota, Hon. Charles A. Vaník, Ohio, Hon. Clement J. Zablocki, Sen. Paul H. Douglas, Illinois, Frank L. Fadner, S. J. Regent, Institute of Languages and Linguistics, Georgetown University, Washington, D.C., Frank B. Rogers, M.D., Director, National Library of Medicine, Washington, D.C., Hon. Charles A. Halleck, Indiana, Hon. Roman C. Pucinski, Illinois, a Bernard Yarrow, senior vice-president Free Europe Committee, Inc.

Ze členů SVU, kteří na sjezd nemohli přijet, poslali pozdravy: Čestný člen Josef Martínek z Arizony, prof. Vl. Krajina z university v Honolulu, paní Jarmila Novotná z Vídně, dr. J. Dvořáková z Uniondale, redakce "Našich Hlasů" v Torontu, Čs. Národní sdružení v Kana-

dě, Josef Josten z Londýna, profesori Rouček a Fanderlík, dr. Brzorád, Valerie Becková z Toronta, dr. Zdeněk Formánek z Madridu, dr. Václav Láska z Mexico City, dr. Alexander Heidler z Mnichova, Rev. dr. Józsa Novotný z Harwich, Mass., Jarmila Žáčková z Chicaga, Marie Heinzová z Chicaga a řada dalších.

TŘI POZDRAVY

Na jiném místě otiskujeme seznam pozdravů, které byly zaslány vynikajícími americkými osobnostmi našemu sjezdu ve Washingtonu. Zde jsou na ukázkou ve výtahu aspoň tři z nich:

Senátor Kenneth B. Keatings "Prosim, vyříd'te moje vřelé osobní pozdravy všem účastníkům sjezdu SVU . . . Program Vašeho sjezdu je velmi zajímavý, a funkcionářům i členům, jejichž práci se tento sjezd

uskutečnil, mělo být vřele poděkováno.”

Poslanec Clement J. Zabloski: “Váš cíl pečovat o svobodnou československou kulturu je nesmírně cenný. Připravený program pro Váš dvoudenní sjezd slučuje vhodně vzdělanost s hlubokou oddaností dějinám Vašeho velkého národa. Přijměte moje přání k úspěchu Vašeho sjezdu. A žádám Vás, abyste pokračovali ve své záslužné práci.”

Otto Kerner, guvernér státu Illinois: “Byl jsem velmi zaujat programem Vašeho sjezdu. Je přímo vzrušující. Prosím, abyste vyřídili moje pozdravy všem funkcionářům a členům SVU. Jsem přesvědčen, že Váš první sjezd splní svůj úkol a ukáže na demokratické tradice československé kultury.”

NÁŠ KULTURNÍ PŘÍNOS

Dr. ALICE MASARYKOVÁ byla vážně nemocna a musila být dvakrát v krátkém sledu ošetřována nemocničně. Nyní se zotavuje ve svém domově v Miami. Dne 3. května se dožila 83. narozenin. Přejeme dokonalé uzdravení.

PETR DEMETZ, profesor germanistiky na Yale university, byl právě jmenován řádným profesorem. Dr. Demetz přednášel na sjezdu SVU o umění spisovatele Jana Čepa, kterého překládá do němčiny.

MILADA SOUČKOVÁ, spisovatelka, pracující dosud v Harvardské knihovně (slovanské oddělení) byla pozvána jako lektorka na universitu v Chicagu, kde se zřizuje, jak jsme již oznámili několikrát, velký ústav Slovanských studií.

Dr. Součková byla pozvána, aby vyučovala českému jazyku a české literatuře. LEOPOLD POSPÍŠIL, Jr, profesor antropologie na Yale University a šéf antropologického ústavu, dostal z Guggenheimovy nadace roční stipendium, aby v malé obci v Rakousku studoval zákonné a sociální vlivy na obyvatele této obce.

ROBERT VLACH, profesor slovanských jazyků na státní universitě v Norman, Okla, byl pozván, aby přednášel v Lexington, Ky., na sjezdu profesorů cizích jazyků. Jako šéfredaktor revue “Books Abroad” bude přednášet na téma: Slovanské materiály v Books Abroad za uplynulých třicet let.

MILOŠ ŠEBOR, profesor geografie na státní polytechnice v Tennessee, dostal několikaměsíční dovolenou, aby se mohl účastnit prací státní plánovací komise v Nashville. Dr. Šebor, který je od roku 1959 členem Amerického ústavu pro plánování, bude mít za úkol koordinovat metody oblastního plánování a rozšířit studijní program v plánovacích oborech na vysokých učilištích ve státu Tennessee.

HUGO HAAS, filmový herec, režisér a producent, opustil asi před rokem Hollywood a usadil se v New Yorku. Nyní se definitivně přestěhoval do Mekky všech filmařů, do Říma. Doufáme, že v Římě se mu podaří uskutečnit ty umělecké plány, pro které byl New York nepříznivým prostředím.

ZDENĚK DAVID, profesor historie na universitě státu Michigan v Ann Arbor, otiskl ve “Slavic Review” studii pod nadpisem “Vliv Jakuba Boehme na náboženské myšlení Ruska.” Jakub Boehme byl náboženský myslitel ze Saska a žil v sedmáctém století. Podle názoru Zdeňka Davida měl pronikavý

S BOHEM A NA SHLEDANOU!

Valné shromáždění SVU bylo postaveno před holou skutečností: iniciátor, spoluzakladatel a první generální tajemník SVU dr. Jaroslav Němec se musil vzdát na příkaz lékařů dočasně všech svých funkcí v SVU. Ponechal si pouze členství ve Výboru, ač všichni bychom ho byli raději viděli nejen v dosavadní funkci, ale aspoň v Předsednictvu. Zdraví a ohledy existenční nedovolily nikomu z přátel a spolupracovníků dr. Němce přemlouvat. Však víme všichni, že se do SVU zamiloval a že nese odloučení stejně bolestně jako my všichni, kdo jsme měli příležitost den ze dne sledovat jeho práci.

Vina za zdravotní stav Němcův ovšem není v jeho tělesné kondici. Je robustní Slovák z Uherského Hradiště a hned tak ho něco nepřivede z míry. Naše netečnost ho porazila. Neochota spolupracovat. Ochota navolit všechnu práci na někoho druhého. V posledních dvou letech byla SVU vinou nás všech to, čemu Američané říkají "One man show" - všechna práce a odpovědnost ležela na generálním tajemníkovi.

Tiskový referent, který s ním byl v nejtěšnějším styku po celé ty dva roky může o tom podat svědectví nejvěrohodnější. Odstupující předseda i předseda nastupující na Valném shromáždění poděkovali dr. Němcovi za vykonanou práci. Zdá se mi,

že to nestačí. Od založení SVU jsem jako tiskový referent byl nejbližším spolupracovníkem i nejbudlivějším pozorovatelem. Neváhám prohlásit, že bez Jaroslava Němce by nebylo SVU. Zachoval si do poslední chvíle ocelové nervy - ba i po tom, kdy se zhroutil. Snášel všechny výstřelky funkcionářů, dovedl nebrat na vědomost každodenní hrozby resignací, a co já mu přičítám za největší zásluhu - snášel i výbuchy temperamentního tiskového referenta.

Jsem si jist, že Jaroslav Němec, třeba bez viditelné funkce, bude pomáhat a pracovat, kde toho bude třeba. Vyžadovala-li toho situace, měl ruku hedvábnou, jindy pěst železnou - přesně jak se u generálního tajemníka a DUCHA organizace vyžaduje.

SVU má štěstí, že novým generálním tajemníkem není nováček. Dr. Rudolf Šturm už jednou tuto funkci zastával. A budiž řečeno ke chvále obou generálních tajemníků, vždy spolu těsně a srdečně spolupracovali, ať byl ve funkci ten či onen. Úspěch SVU leží v jejich rukách, ve zkušenostech a znalosti pozadí dr. Němce i v aktivitě dr. Šturma. Věřím, že tlumočím stanovisko všech členů SVU, kteří dr. Němce poznali v jeho houževnaté práci když řeknu nakonec, co řečeno v titulku: S Bohem a Na shledanou! Ivan Herben

vliv na ruský náboženský mysticismus. VÁCLAV NELHÝBL, skladatel a dirigent, byl pozván, aby v newyorské

"Town Hall" dirigoval koncert společnosti "Colegium Artis". Koncert byl věnován skladbám Claudia Monteverdiho,

a Nelhýbl dirigoval orchestr, velký sbor a čtyři solisty. Kritiky v newyorských vedoucích listech byly velmi příznivé.

HUGO SKÁLA, dosud profesor národního hospodářství na černošské univerzitě v Atlantě, Ga., byl jmenován řádným profesorem národního hospodářství na Fairleigh Dickinsonově univerzitě v Rutherfordu ve státu New Jersey. Současně s ním byl jmenován docentem mezinárodního finančnictví na této univerzitě dr. Mojmír Bednařík, dosud docent na univerzitě v Syrakusách, N. Y.

IVO DUCHÁČEK, profesor politických věd na N. Y. City College, publikoval v poslední době několik prací. Profesor Snyder vydal učebnici "The Imperialism Reader - Documents and Readings on Modern Expansionism". Jeden z článků v této učebnici je z pera dr. Ducháčka: "Sovětský imperialismus ve Východní Evropě." Notre Dame University Press vydala pod redakcí prof. S.D. Kertesze knihu "Střední Evropa ve světové politice - vývoj po Stalinově smrti". Kapitulu o ČSSR od roku 1953-1962 napsal dr. Ducháček. V květnovém čísle "Problems of Communism" je Ducháčková studie, analyzující 22. sjezd sovětské komunistické strany a t. zv. destalinisaci v ČSSR. Do dubnového čísla "Slavic Review" napsal dr. Ducháček recenzi o knize prof. Táborského: "Komunismus v Československu."

LUDVÍK NĚMEC uveřejnil v "The Byzantine Catholic World" další studii, hodnotící unionistickou činnost svatoprokopského opatství českých benediktinů v Lisle u Chicaga. Dr. Němec ukazuje na význam zejména mezinárodních unionistických kongresů v Lisle. Před tím uveřejnil dr. Němec také studii o unionistické tradici na Velehradě, založené arcibiskupem Stojanem.

OHEŇ A LED

Robert Frost

*Svět skončí prý buď v plamenech
či v ledu svoji pouť.*

*Okusiv touhy dost v svých dnech,
myslím, že v plamenech.*

*Má-li však dvakrát zahynout,
já poznáv také nenávisť,
vím, že svět může skončit pouť
- a jsem tím jist-
v sevření ledných pout.*

Přeložila Aurelie Jeníková

ZÁZNAMY:

● **Předsednictvo SVU** rozhodlo před sjezdem, aby dubnové číslo ZPRÁV bylo pozdrženo a vydáno až s referáty o sjezdu. Protože materiálu nejnmutnějšího - má-li být podán aspoň hrubý obraz sjezdu - je tolik, že bychom nevystačili s jedním číslem ZPRÁV, vydáváme toto dvojčíslo. Na první pohled je vidět, že se vymyká ustálené formě - zejména množství drobných zpráv musilo být odsunuto do čísla červnového. Toto číslo bylo vytištěno skorem ve dvojnásobném nákladu a bude ho užito k náboru nových členů.

● **Hlas Ameriky** (Voice of America) má trvalý zájem o práci SVU a chce o činnosti členů naší Společnosti soustavně referovat do Československa. Proto uvítá všechny zprávy i osobní návštěvy každého kulturního i vědeckého pracovníka ve svobodném světě. Adresa: Voice of America, Czechoslovak Service, 330 Independence Ave, S.W. Washington 25, D.C.

● **Několik překladatelských společností** v USA hledá kvalifikované vědce a odborníky, kteří by byli ochotni pře-

CO SE DOVĚDĚL DOMOV?

Na našem washingtonském sjezdu se objevily hlasy, že přednášky se měly konat v českém a slovenském jazyce, protože povinností SVU je "mluvit k domovu". Domnívám se, že našim doma je srdečně jedno, jakou řečí hovoříme, když se sejdem ve Washingtoně. Nedovědí se o našem zasedání a obsahu našich přednášek nic, protože se jich nemohou účastnit, ať jsou české, slovenské, anglické nebo arabské.

K domovu můžeme hovořit česky či slovensky pouze prostřednictvím československého rozhlasu a s pomocí publikací, pašovaných do ČSSR. Tento úkol byl splněn maximálně! Nikoli těmi, kdo propadli verbálnímu vlastenčení, ale těmi, kdo tu práci odřeli. Děkujeme upřímně redaktorům "Hlasu Ameriky", který den-

ně ze sjezdu vysílal přímé záběry a reportáže. A kromě toho zaznamenal na zvukové pásy PATNACT rozhovorů se členy SVU, rozhovorů, týkajících se sjezdu a práce SVU. Rozhlasová stanice "Svobodná Evropa" vysílala na sjezd dva redaktory, kteří vysílali jednak řadu zpráv a reportáží o sjezdu a ze sjezdu a kromě toho zaznamenali na zvukový pás přes DVACET rozhovorů se členy SVU a účastníky sjezdu, vesměs ovšem o poslání a práci SVU. Sjezd trval dva dny. Naši doma o něm slyšeli a budou slyšet ještě několik týdnů.

Jedině tak se dá mluvit k domovu. K americké veřejnosti (viz naši zprávu o hlasech v tisku) se ovšem dá hovořit jen jejím jazykem.

Hn

kládat české a slovenské vědecké články do angličtiny. Předpokládá se, že překladatel je schopen překládat technicky přesně, avšak idiomatically, do angličtiny. Jde především o práce z těchto vědních oborů: chemie, chemická technologie, fyzika, různá odvětví inženýrství (jako elektronické atd.). Všechny styk s těmito společnostmi se prostředkuje pouze poštou. Kdo by měl zájem, necht' napíše na adresu: Dr. Míla Rechcigl, Jr., 1703 Mark Lane, Rockville, Md.

● **PANE PROFESORE!** Poslal jste již dvě kopie své přednášky, přednesené na sjezdu ve Washingtonu, tajemníkovi vědecké komise dr. Mílovi Rechciglovi, jak jste to slíbil? SVU nemůže vydat Sborník těchto přednášek, nebude-li mít Váš text.

● **Nestor českých muzikantů,** čelista profesor Bedřich Váška, poslal ke sjezdu SVU pozdrav tohoto znění: "Lituji, že nemohu být přítomen sjezdu ve Washingtonu a zahrát si s Rudou Firkušným Dvořákovy "Dumky". Jsem dnes jediný čelista, který hrál nescíslněkrát "Dumky" s velmistrem Antonínem Dvořákem (piano). A naposledy jsem hrál "Dumky" právě s Rudolfem Firkušným v New Yorku."

● **Polský příspěvek ke sjezdu SVU:** Jerzy Zaborski, profesor geografie na státní universitě Arizony v Tempe, dal bývalému prezidentu SVU, prof. Václavu Hlavatému, k dispozici studii o dynamice prostorového konceptu Československa. Obsah studie byl s povděkem přijat sekci profesora Hlavatého na sjezdu. O práci projevil zájem českoslo-

venský exilový tisk. Zaznamenáváme stručně hlavní myšlenky této studie: idea československého státu prošla čtyřmi obdobími, z nichž první byla říše Samova; druhé říše Velkomoravská; od 10. století se politické a kulturní středisko středoevropského Slovanstva přesunulo do Čech, a přežilo České království ve třetí fázi. Rozklad čtvrté fáze, Československé republiky, jež následoval, byl politický a nikoli kulturní. Masaryk, Kramář a Štefaník byli pokračovateli politiky definované Samem a Mojmírovci. Zaborski je přesvědčen o příchodu pátého stadia československého národního vývoje, jež se bude opírat o prohlášení Beneše a Sikorského ze dne 11. listopadu 1940 o Československo-polské Konfederaci. Dodejme, že Jerzy Zaborski je syn Bogdana Zaborského, známého kanadského geografa, jenž se účastní kulturního života Čs. národního sdružení v Ottawě.

● **Povzdech z Argentiny.** Z dopisu býv. čs. vyslance dr. F. Kadeřábka v Argentině vyjímáme: "Dostal jsem program sjezdu SVU. Je to něco, co mne, porovnávám-li to se zdejšími poměry, naplnilo úplným úžasem. Vždyť žádná organizace v naší bývalé republice by se nemusila za takový program stydět. A nevím, zda by se i za státní pomoci vykonala taková práce, kterou u Vás v USA koná hrstka obětavých a nadšených exulantů, hájících často těžce jen tu denní skývu chleba. Argentina ve srovnání s Vámi není nic než nula a tisíckrát nula. Snad mi nezapíráte, řeknu-li, že Vám závidím."

● **Pracovní skupina Toronto:** Členovia SVU usporiadali v miestnostiach hotelu St. Regis recepciu pre vzácneho hosta, amerického vice konzula G. H. Murphy-ho. Vice konzul v diskusi rozoberal s prítomnými členami SVU

velmi otvorene a kriticky zahranično politické a vnútro-politické problémy Kanady a USA, problémy a postavenie štátov v strednej Eúrope a otázky etnických skupin v Kanade. Po stránke formálnej recepcia zásluhou všetkých prítomných bola reprezentačná a po stránke odbornej bola na vysokej úrovni, hlavne zásluhou diskutujúcich Dr. Kyselku, Dr. Čermáka, Dr. Ředinu, Corna, Dr. Déreera, Seyfrieda, Haisa a predsedu SVU v Toronte, Zlámala.

● **Pracovní skupina Montreal:** V Montreale, v Kanadě, byla založena pracovní skupina SVU. Jejím předsedou zvolen básník Pavel Javor - dr. Jiří Škvor, který je současně kulturním referentem Čs. Národního sdružení v Kanadě. Jednatelkou zvolen dr. Oskar Sýkora, Sr.

● **Pracovní skupina New York** uspořádala dne 18. května "Pásmo české a anglické poesie nestora česko-amerických novinářů Josefa Martínka", čestného člena SVU. Pestrý život tohoto českého novináře a amerického básníka, který začal jako tovární dělník v Clevelandu, vylíčil red. Ivan Herben. Vyzvedl zejména skutečnost, že Martínek se stal vyhledávaným a uznaným americkým básníkem v samém podzimu svého věku i povinností SVU vzpomenout tohoto mimořádného zjevu. Večer režiroval Vašek Šimek, který spolu s Čestmírem Maňhalem a se svou hereckou skupinou recitoval české i anglické básně Martínkovy.

● **V Los Angeles** zemřel za tragických okolností dne 28. dubna ve věku 53 let jeden z nejpopulárnějších skladatelů lehké hudby, Josef Stelibský. Shodou okolností několik dní před premiérou své nové operety "Dome-

ček z cukru", kterou ještě sám nastu-
doval. Josef Stelibský napsal desítku
operet, stovky populárních písní, z
nichž některé se staly majetkem nej-
širších lidových vrstev. Krom toho na-
psal hudební doprovod k desítkám čes-
kých filmů. V exilu žil delší dobu v
Mnichově, kde pracoval v hudebním
oddělení rozhlasové stanice Svobod-
ná Evropa. Nyní žil několik let celkém
v ústraní v Hollywoodu, kde se také
před několika lety podrobil velmi těž-
ké srdeční operaci. Byl zpopelněn a
dovolil-li to pražská vláda, bude jeho
popel uložen do rodinné hrobky na
Vyšehradě, jak si to Josef Stelibský
přál.

● **Šedesátky se dožil** náš člen Fred
Wolf, budovatel rozhlasové stanice s
nejlepší hudbou v Clevelandu (jméno
stanice WDOK). Jubilantovi se dosta-
lo četných poct od amerických spo-
luobčanů i od našich českých kraja-
nů. Srdečně blahopřejeme.

● **Pomník T. G. Masaryka** bude od-
halen v Clevelandu, a to v "České

kulturní zahradě." Pomník je dílo a
dar člena SVU, sochaře Františka Ji-
roucha. Americkým řečníkem při slav-
nosti bude federální poslanec Karel
Vaník, českým řečníkem dr. Franti-
šek Schwarzenberg. Slavnosti bude
předsedat český člen městské rady v
Clevelandu Ralph Perk.

● **Library of Congress** uspořádala ve
dnech washingtonského sjezdu SVU za-
jímavou výstavku nejstarších českých
tisků, které jsou v jejím vlastnictví.
Zejména tu byl vystaven prvotisk Bib-
le Kralické z roku 1596, který je
zvláštností i po té stránce, že je v
něm podepsán Váceslav Hanka, tak
zvaný objevitel "Rukopisů" a ředitel
knihovny Národního musea v Praze.
Dále tu byl vystaven nejstarší český
tisk z majetku Kongresní knihovny:
"Sněm obecný deskami zemskými za-
psaný" z roku 1525. Z rukopisných
unikátů byl tu vystaven také origi-
nál Masarykovy "Washingtonské dekla-
race" ze dne 18. října 1918.

ARCHIV a KNIHOVNU SVU, stejně jako DOKUMENTAČNÍ
STŘEDISKO o pracích členů SVU uvolil se vést nadále bývalý
generální tajemník dr. Jaroslav Němec. Prosíme proto členy SVU,
aby všechny doklady, týkající se knihovny, archivu, bibliografie atd.,
posílali přímo na adresu:

Jaroslav NĚMEC
2067 Park Road, N.W.
WASHINGTON 10, D.C.

VĚCI PUBLIKAČNÍ, to jest vydávání sborníků a jiných publikací,
zejména v jazyce anglickém, vede předseda Publikační komise dr.
Miloslav Rechcigl, ml. Pokud nejde o vyslovené informace pro "Zpra-
vy SVU", pošlete laskavě poštu ve věcech publikační na adresu:

Miloslav REHCÍGL, Jr.
1703 Mark Lane
ROCKVILLE, Maryland.

● **Předsedkyní Čs. Národní rady americké** na sjezdu v Chicagu (týden po sjezdu SVU) byla zvolena sl. Vlasta Vrázová, dosavadní tisková referentka a úřadující místopředsedkyně této naší vrcholné organizace. Místopředsedy byli zvoleni Slovák Adolf Čierný, Čech, profesor Vratislav Bušek a Slovák generál dr. Mikuláš Ferjenčík. Generální tajemnicí zůstává paní Emily Welclová. Blahopřejeme k výsledkům sjezdu a těšíme se na spolupráci.

● **Nový představený svatopropokského opatství.** Osiřelé opatství českých benediktinů v Lisle u Chicaga bylo po předčasné smrti nenahraditelného opata Ambrože Ondráka dočasně obsazeno. Vatikán jmenoval zatímně představeným tohoto opatství P. Řehoře Roetgera, až dosud děkana semináře sv. Jana v Collegeville. Nový představený se narodil roku 1907 v Minesotě.

● **Hudební komedii o Ant. Dvořákovvi (Musical)** napsal známý broadwayový skladatel, nevidomý Alec Templeton. Dal jí jméno "Sweet Charriot" podle černošského spirituálu, kterého údajně Dvořák užil k hlavní melodii své "Novosvětské symfonie". Je známo, že když to Dvořákovvi některý z hudebních mudrlantů řekl, Dvořák se zasmál a odpověděl: "Kdybych vám to zahrál na piano v jiném tempu a v jiné tonině, asi bych vás přesvědčil, že je to česká národní písnička "Já mám koně, vraný koně, to sou koně mý".

● **Jeden tisíc dolarů věnoval** na postavení domovů pro zestárlé krajany ředitel Bat'ových závodů a bývalý sta-

rosta Zlína Dominik Čipera. Tím dostoupil fond na stavbu těchto domovů na 35.000 kanadských dolarů. Dominik Čipera žije v Batawě, Ontario, Kanada, v hlavním sídle závodů Tomáše Bati mladšího.

PLACENÉ OZNÁMENÍ:

1962 - SJEZDOVÝ ROK Č. S. A.

Jednota ČSA, nejstarší bratrská podpůrná jednota v Americe, bude v srpnu letošního roku konati svůj řádný XXVII. sjezd.

Sta delegátů ČSA řádů z celých Spojených států, zastupujících přes 50 tisíc členů jednoty, sjedou se do Chicaga, aby v Pick-Congress Hotelu na Michigan Avenue, jedné z nejkrásnějších ulic tohoto velkoměsta, vytýčili směrnice podle kterých se tato 108 let stará organizace bude v příštích čtyřech letech řídit. Budou to směrnice pečlivě připravené a uvažené a povedou Jednotu k dalším úspěchům na poli životního pojištění ČSA.

Hlavní úřadovna Jednoty ČSA, nalézá se v ČSA budově, 2138 South 61st Court, Cicero 50, Illinois a podá každému ochotně veškeré potřebné informace o životním pojištění, které je všestranně spolehlivé, moderní i levné. A proto dostupné každému našemu krajanovi. Nemělo by tedy chybět v žádné české či slovenské rodině.

News of CSASA, Proprietor and Publisher: Czechoslovak Society of Arts and Sciences in America, Inc. Editor Ivan Herben, 41-98 Forley Street, Elmhurst 73, N. Y., Printed by: Orbis Printing Co., Inc. 246 East 84th Street, New York 28, N. Y.

SEZNAM PŘEDNÁŠEK

prvního vědeckého sjezdu SVU ve Washingtoně, D.C.
ve dnech 21. a 22. dubna 1962

Dne 20. dubna ráno bude zahájeno Valné shromáždění SVU ve washingtonském hotelu Statler, aby projednalo všechny organizační a personální otázky, jak to předepisují stanovy. Večer se koná přednáška prof. dr. V. Hlavatého "S násobilkou kolem světa", při níž přednášející promítne barevné filmy, natočené na této cestě. - V sobotu 21. dubna bude pak zahájen vědecký sjezd přednáškami, které se budou konat současně ve dvou sálech a budou rozděleny na skupiny podle vědních oborů. Protože vědecký sjezd SVU byl uspořádán proto, aby SVU představila čs. vědce a jejich přínos americké odborné veřejnosti, konají se všechny přednášky v jazyce anglickém. Otiskujeme proto program rovněž v jazyce anglickém:

SATURDAY, APRIL, 21, 1962

SCIENCE; MEDICINE; TECHNOLOGY

Václav Hlavatý, chairman

Indiana University, Bloomington, Ind.

JIRÍ MATIEGKA AND THE ANTHRO-
POMETRIC APPROACH TO THE
STUDY OF BODY COMPOSITION.
Josef Brožek, Lehigh University, Bet-
hlehem, Penna.

PURKINJE EFFECT IN THE EVOLU-
TION OF SCIENTIFIC THOUGHT.
Karel Hujer, University of Chattanooga,
Tenn.

FIVE CENTURIES OF CZECH GEO-
GRAPHY, EXPLORATIONS, AND
CARTOGRAPHY — COMMENTS ON
MAJOR TRENDS AND PRESENT
STATUS. Miloš Šebor, Tennessee Poly-
technic Institute, Cookeville, Tenn.

THE CHANGE IN CONCEPT OF CIR-
CULATION OF THE BLOOD. Walter
Redisch, New York University, New
York, N. Y.

A REVIEW OF CONTEMPORARY
KNOWLEDGE ABOUT ATHEROSLE-
ROSIS. O. J. Pollak, Dover Medical
Research Center, Dover, Del.

SPEECH COMMUNICATION: PRE-
SENT STATUS AND SALIENT PRO-
BLEMS. Ladislav Dolanský, North
Eastern University, Boston, Mass.

ON A METHOD OF STATISTICAL
ESTIMATION OF A THERMOCHEM-
ICAL RELATIONSHIP. Jaroslav Tuzar,
Niles, Ill.

THE SYMMETRIC METHOD, NATUR-
AL COMPUTATIONAL METHOD OF
FINITE METRIX GAMES. Josef V.
Talacko, Marquette University, Milwau-
kee, Wis.

LINGUISTICS; SLAVISTICS

Henry Kučera, chairman

Brown University, Providence, R. I.

THE CZECH CONTRIBUTION TO MODERN LINGUISTICS. Henry Kučera, Brown University, Providence, R.I.

LINGUISTIC CONTRIBUTION OF GREAT MORAVIA. Ladislav Matějka, University of Michigan, Ann Arbor, Mich.

INTERNATIONAL INFLUENCE OF CZECH ORTHOGRAPHY. J. M. Hálek, Washington, D.C.

THE INFLUENCE OF THE CIRCLE OF JOHANNES VON NEUMARKT (JÁN ZE STŘEDY). Angelika K. Cardeá, Eastern Michigan University, Ypsilanti, Mich.

SUBSTRATA AS A MAJOR FACTOR IN LINGUISTIC CHANGE. A. M. Gessman, University of South Florida, Tampa, Fla.

SOME PROBLEMS OF TRANSLATING CZECH INTO ENGLISH. Fern Long, Cleveland Public Library, Cleveland, Ohio.

THE IMAGE OF AMERICA IN THE MINDS OF THE CZECHS IN THE MID-NINETEENTH CENTURY. Rudolf Šturm, Skidmore College, Saratoga Springs, N. Y.

JOSEF DOBROVSKÝ — FOUNDER OF SLAVISTICS. Milada Lejková, Immaculata Seminary, Washington, D.C.

CZECHS AND SLOVAKS ABROAD

V. E. Andic, chairman

University of Pittsburgh, Pittsburgh, Penna.

CZECHS AND SLOVAKS ABROAD. V. E. Andic, University of Pittsburgh, Pittsburgh, Penna.

CZECHS AND SLOVAKS HELPING TO BUILD EUROPE. Antonín Vlach, Hamburg, West Germany.

AUGUSTINE HERMAN, BOHEMIAN, M. Norma Svejda, Augustine Herman Czech American Historical Society, Baltimore, Md.

ALEŠ HRDLIČKA, PIONEER AMERICAN PHYSICAL ANTHROPOLOGIST. T. Dale Stewart, Department of Anthro-

pology, U.S. National Museum, Washington, D.C.

THE CZECHS IN TEXAS. J. M. Skřivánek, Agricultural and Mechanical College of Texas, College Station, Texas.

EARLY DAYS OF CZECH JOURNALISM IN THE UNITED STATES. Vlasta A. Vráz, Berwyn, Ill.

CZECHS AND SLOVAKS IN LATIN AMERICA. Milič Kybal, Washington, D.C.

CZECHOSLOVAK PEOPLE IN CANADA. Mario Hikl, Downsview, Ont., Canada.

SOCIOLOGY; THEOLOGY; PHILOSOPHY

Otakar Machotka, chairman

Harpur College, Binghamton, N. Y.

THE CHARACTER OF CZECH SCIENCE. A CONTRIBUTION TO THE SOCIOLOGY OF KNOWLEDGE. Otakar Machotka, State University of New York, Harpur College, Binghamton, N. Y.

THE ROLE OF THE INTELLIGENT-SIA IN THE DEVELOPMENT OF THE CZECHOSLOVAK SOCIETY. Jan Hajda, John's Hopkins University, Baltimore, Md.

CONTRIBUTION OF CZECH JEWS TO CZECH CULTURAL AND POLITICAL LIFE. Kamil Neuman, Schenectady, N.Y.

SOME ASPECTS OF SOCIAL MOBILITY IN CZECHOSLOVAKIA AFTER WORLD WAR II. Daniel Kubát, Clarkson College of Technology, Postdam, N. Y.

AN ANALYSIS OF THE COLD WAR. Jiří Nehněvajsa, University of Pittsburgh, Pittsburgh, Penna.

THEOLOGY OF MAN THE PILGRIM. Erazim V. Kohák, Boston University, Boston, Mass.

POWER OF GEOGRAPHICAL IDEAS. Felix Mikula, Munich, Germany.

SUNDAY, APRIL 22, 1962

LITERATURE; LITERARY CRITICISM

René Wellek, chairman

Yale University, New Haven, Conn.

CZECH CRITICISM AND LITERARY SCHOLARSHIP SINCE THE WAR. René Wellek, Yale University, New Haven, Conn.

HUMANISTIC AND DEMOCRATIC THOUGHT IN CZECH LITERATURE. Jiří Škvor, L'Université de Montréal, Que. Canada.

THE REAL LEGACY OF KAREL ČAPEK. William E. Harkins, Columbia University, N. Y.

THE PARNASSIAN JAROSLAV VRCHLICKÝ. Milada Součková Cam-

bridge, Mass.

THE ART OF JAN ČEP. Peter Demetz, Yale University, New Haven, Conn.

THE CZECH WRITER IN EXILE. Jan Tumlíř, Yale University, New Haven, Conn.

THE POETRY OF MODERN SLOVAKIA — LIGHTS AND SHADOWS. Miloslav Zlámal, Toronto, Ont., Canada.

SOME CZECH MOTIFS IN FRENCH LITERATURE OF THE XXth CENTURY. George Pistorius, Lafayette College, Easton, Penna.

LAW; ECONOMICS

Vratislav Bušek, chairman

New York, N. Y.

THE CZECHOSLOVAK CONSTITUTIONS OF 1920, 1948 AND 1960. Vratislav Bušek, New York, N. Y.

THE BRNO SCHOOL OF JURISPRUDENCE. Adolf Procházka, Washington, D. C.

ELECTION LAWS AND DEMOCRATIC GOVERNMENT — A COMPARATIVE STUDY. John G. Lexa, Richmond Hill, N. Y.
SOME CRIMINOLOGICAL AND SOCIO-POLITICAL ASPECTS OF COMMUNIST LEGISLATION ON ABORTION. Jaroslav Jíra, Washington, D.C.
HISTORY OF CZECH FISCAL IDEAS. Jan M. Novotný, Utica College of Syracuse University, Utica, N. Y.
KAREL ENGLIŠ' CONTRIBUTION TO ECONOMIC THOUGHT. Jaroslav G.

Polach, Resources for the Future, Inc., Washington, D.C.
TOMÁŠ BAŤA — PIONEER OF SELF-GOVERNMENT IN INDUSTRY. Anthony Cekota, Bata Limited, Batawa, Ont., Canada.
PROBLEMS OF MEASURING INDUSTRIAL OUTPUT IN CZECHOSLOVAKIA. Jan M. Michal, Western Maryland College, Westminster, Md.
CZECHOSLOVAK GRAIN MONOPOLY. Ladislav K. Feierabend, Washington, D.C.

FINE ARTS

Karel B. Jirák, chairman
Roosevelt University, Chicago, Ill.

CZECHOSLOVAK MUSIC. Karel B. Jirák, Roosevelt University, Chicago, Ill.
THE INFLUENCE OF XVIIIth CENTURY CZECH COMPOSERS ON THE DEVELOPMENT OF CLASSICAL MUSIC. Edith Vogl Garrett, Boston University, Boston, Mass.
FROM LEOŠ JANÁČEK TO THE MORAVIAN AND SILEZIAN FOLK MUSIC. Svatava Pírková Jakobsonová, Harvard University, Cambridge, Mass.
AN ARTIST TRAVELS THRU CZECHOSLOVAKIA. Helmut Krommer

Boston, Mass.
THE CONTRIBUTION OF THE SCULPTURE OF CZECHOSLOVAKIA TO THE WORLD OF ART. Jan Zach, University of Oregon, Eugene, Oreg.
ILLUMINATOR EGREGIUS TEMPORIBUS WENCESLAI IV. IN REGNO BOHEMIAE FLORENS. Mojmir S. Frinta, The Metropolitan Museum of Art, New York, N. Y.
FRANK KUPKA 1871 — 1957. Jaroslav Šejnoha, Toronto, Ont., Canada.

HISTORY; POLITICAL SCIENCE

František Schwarzenberg, chairman
Loyola University, Chicago, Ill.

THE SUCCESS OF PROFESSOR DVORNÍK'S RESEARCH IN THE VINDICATION OF THE PATRIARCH PHOTIUS. Ludvík Němec, Braddock, Penna.
CZECH HISTORIOGRAPHY AFTER F. PALACKÝ. Theodor Procházka, Washington, D.C.
THE RELIGION OF HUSSITE TÁBOR.

Howard Kaminsky, University of Washington, Seattle, Wash.
PROKOP WALDFOGEL OF PRAGUE AND THE XVth CENTURY PRINTERS IN THE KINGDOM OF BOHEMIA. Jaroslav Němec, National Library of Medicine, Washington, D.C.
CZECHOSLOVAKIA IN HISTORIOGRAPHY OF WEST AND EAST. Jozef Lettrich, Washington, D.C.